

Gelet op de richtlijn 85/384/EEG van de Raad van de Europese Gemeenschappen van 10 juni 1985 inzake de onderlinge erkenning van de diploma's, certificaten en andere titels op het gebied van de architectuur, tevens houdende maatregelen tot vergemakkelijking van de daadwerkelijke uitoefening van het recht van vestiging en vrij verrichten van diensten;

Op de voordracht van Onze Minister van Middenstand, van Onze Staatssecretaris voor Middenstand en van Onze Staatssecretaris voor de Kleine en Middelgrote Ondernemingen,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. In de bijlage van de wet van 20 februari 1939 op de bescherming van de titel en van het beroep van architect, wordt de laatste alinea van het punt 1, a) vervangen door volgende bepaling :

« — de diploma's van burgerlijk ingenieur-architect afgegeven door de Faculteiten Toegepaste Wetenschappen van de Universiteiten en door de « Faculté polytechnique » van Mons. »

Art. 2. Onze Minister van Middenstand, Onze Staatssecretaris voor Middenstand en Onze Staatssecretaris voor de Kleine en Middelgrote Ondernemingen, zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 3 oktober 1990.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Middenstand,

M. WATHELET

De Staatssecretaris voor Middenstand,

P. MAINIL

De Staatssecretaris voor de Kleine en Middelgrote ondernemingen,

J. DUPRE

Vu la directive 85/384/CEE du Conseil des Communautés européennes du 10 juin 1985 visant à la reconnaissance mutuelle des diplômes, certificats et autres titres du domaine de l'architecture et comportant des mesures destinées à faciliter l'exercice effectif du droit d'établissement et de libre prestation de services;

Sur la proposition de Notre Ministre des Classes moyennes, de Notre Secrétaire d'Etat aux Classes moyennes et de Notre Secrétaire d'Etat aux Petites et Moyennes Entreprises,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. A l'annexe à la loi du 20 février 1939 sur la protection du titre et de la profession d'architecte, le dernier alinéa du point 1, a) est remplacé par la disposition suivante :

« — les diplômes d'ingénieur civil architecte délivrés par les Facultés des Sciences appliquées des Universités et par la Faculté polytechnique de Mons. »

Art. 2. Notre Ministre des Classes moyennes, Notre Secrétaire d'Etat aux Classes moyennes et Notre Secrétaire d'Etat aux Petites et Moyennes Entreprises sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 3 octobre 1990.

BAUDOUIN

Par le Roi :

Le Ministre des Classes moyennes,

M. WATHELET

Le Secrétaire d'Etat aux Classes moyennes,

P. MAINIL

Le Secrétaire d'Etat aux Petites et Moyennes Entreprises,

J. DUPRE

MINISTERIE VAN FINANCIEN

N 90 — 2451 (90 — 1985)

8 AUGUSTUS 1990. — Koninklijk besluit
betreffende financiële betrekkingen met bepaalde landen
Erratum

In het *Belgisch Staatsblad* nr. 153 van 9 augustus 1990 dient te worden gelezen in de Nederlandse tekst op bladzijde 15539, in de aanhef : « 16 juni 1989 » in plaats van « 15 juni 1989 ».

MINISTÈRE DES FINANCES

F 90 — 2451 (90 — 1985)

8 AOUT 1990. — Arrêté royal
relatif aux relations financières avec certains pays
Erratum

Dans le *Moniteur belge* n° 153 du 9 août 1990, il convient de lire dans le texte néerlandais à la page 15539, dans le préambule : « 16 juni 1989 » au lieu de « 15 juni 1989 ».

MINISTERIE VAN SOCIALE VOORZORG

N 90 — 2452

6 AUGUSTUS 1990. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 27 november 1985 houdende vaststelling van de taalkaders van het centraal bestuur van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken, gecoördineerd op 18 juli 1966, inzonderheid op artikel 43, § 3.

Gelet op het koninklijk besluit van 19 maart 1976 tot vaststelling, met het oog op de toepassing van artikel 43 van de wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken gecoördineerd op 18 juli 1966, van de graden van de personeelsleden van instellingen van openbaar nut die onder toezicht staan van de Minister van Sociale Voorzorg die eenzelfde trap van de hiërarchie vormen;

Gelet op het koninklijk besluit van 30 mei 1984 tot vaststelling van de personeelsformatie van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 25 april 1989;

MINISTÈRE DE LA PREVOYANCE SOCIALE

F 90 — 2452

6 AOUT 1990. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 27 novembre 1985 fixant les cadres linguistiques de l'administration centrale de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu les lois sur l'emploi des langues en matière administrative, coordonnées le 18 juillet 1966, notamment l'article 43, § 3.

Vu l'arrêté royal du 19 mars 1976 déterminant, en vue de l'application de l'article 43 des lois sur l'emploi des langues en matière administrative, coordonnées le 18 juillet 1966, les grades des agents des organismes d'intérêt public contrôlés par le Ministre de la Prévoyance sociale, qui constituent un même degré de la hiérarchie;

Vu l'arrêté royal du 30 mai 1984 fixant le cadre organique de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité, modifié par l'arrêté royal du 25 avril 1989;